



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022



Indice de contenido

Información y logística de los Panelistas	2
¿Quién está en la sala?	5
Detalles de Proceso	8
Relaciones públicas y privacidad	9
Comité Asesor Informativo	11



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Bienvenidos al Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022! Estamos muy contentos de contar con su participación, y esperamos sinceramente que encuentre esta experiencia única, significativa y agradable.

Los paneles seleccionados por lotería son una forma innovadora de hacer democracia: un proceso en el que personas de todos los ámbitos de la vida trabajan juntas para tomar decisiones sobre cuestiones que afectan a su comunidad. Su propósito es proporcionar a los entes decisorios una guía clara, útil y bien investigada sobre cuestiones complejas.

El Panel

Usted será uno de los 36 Panelistas, residentes de Petaluma de todos los rincones de la ciudad. Usted y sus compañeros fueron seleccionados a través de un proceso anónimo y aleatorio, pero que también selecciona un panel representativo de la demografía de la comunidad.

Dado que los Paneles reflejan "una ciudad en una sala", sus recomendaciones tienen un peso inusual. Usted y sus compañeros Panelistas escribirán tres informes que ayudarán a responder a la pregunta,

“¿Cómo podríamos usar la propiedad del Recinto Ferial de la Ciudad para crear las experiencias, actividades, recursos y lugares que nuestra comunidad necesita y desea ahora y en el futuro previsible?”

Presentará sus recomendaciones directamente al Concejo Municipal y la Junta de la Feria al término de su último día de servicio (11 de julio).

Información y Logística de los Panelistas

¿Cuándo?

Como recordatorio, asegúrese de marcar estas fechas en su calendario. Todas las sesiones se llevarán a cabo de 9 a.m. a 4:30 p.m. Por favor, planee llegar aproximadamente 10-15 minutos antes para acomodarse y estar listo para comenzar puntualmente cada día. Por favor, conceda 15 minutos más si antes necesita hacer la prueba de Covid-19.

- 13 de mayo (viernes)
- 14 de mayo (sábado)
- 15 de mayo (domingo)
- 4 de junio (sábado)
- 17 de junio (viernes)
- 18 de junio (sábado)
- 19 de junio (domingo)
- 2 de julio (sábado)
- 8 de julio (viernes)
- 9 de julio (sábado)
- 10 de julio (domingo)
- 11 de julio (lunes)



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Además, habrá sesiones adicionales más adelante en el 2022 que ustedes, como Panelistas, programarán según su disponibilidad.

Recomendamos encarecidamente a los Panelistas que asistan a TODAS las sesiones del Panel. Cada día se cubre una gran cantidad de información y cada sesión fluye hacia la otra. Es muy difícil recuperar las sesiones que se pierden. Dicho esto, póngase en contacto con nosotros si surge una emergencia personal o familiar; intentaremos hacer lo posible para que pueda asistir.

¿Dónde?

12, 13 y 14 de Mayo

Centro Comunitario de Petaluma
Sala de Reuniones
320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954

4, 17, 18 y 19 de Junio

Centro Comunitario de Petaluma
Paraninfo
320 N. McDowell Blvd., Petaluma, CA 94954

2, 8, 9, 10 y 11 de Julio

Santa Rosa Junior College, Campus de Petaluma
Edificio 500 - Sala Mike Smith
Sala 114 - Centro de Éxito y Compromiso Estudiantil
680 Sonoma Mountain Pkwy., Petaluma, CA 94954

Los mapas para el Centro Comunitario de Petaluma y el Junior College de Santa Rosa se incluyen en el apéndice de este paquete.

Movilidad

Si necesita ayuda con el transporte a cualquiera de los eventos, póngase en contacto con Grace Taylor, grace@healthydemocracy.org. Healthy Democracy puede reembolsar los costos de las tarifas del autobús, el millaje y el estacionamiento hasta \$5 por Panelista por día. La tasa de reembolso de millas es de 58,5 centavos por milla.

Alimentación

Todos los días se ofrecerá a los panelistas un café matutino con un ligero refrigerio y un almuerzo completo. (No está disponible para el público u otros invitados).



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Cuidado de niños/cuidado de adultos

Para que esta experiencia sea lo más accesible posible, Healthy Democracy ofrecerá reembolsos para aquellos panelistas que requieran el cuidado de sus hijos durante su ausencia, o para los familiares adultos que estén bajo su cuidado directo.

Por favor, rellene el Formulario de Reembolso de Cuidado de Niños/Adultos, o proporcione un recibo que incluya las fechas de cuidado y la tarifa de cuidado a Grace Taylor. Todas las solicitudes deben ser presentadas dentro de los 30 días siguientes a la fecha del servicio.

Healthy Democracy le reembolsará hasta 20 dólares por hora en concepto de gastos de cuidado de niños o adultos, por las horas que el Panel esté en sesión. El reembolso se efectuará mediante cheque, dentro de los 14 días siguientes de la recepción de su recibo.

Animales de Servicio

Se admiten animales de servicio en el Panel con previo aviso. No se permiten mascotas.

Estipendios

Los cheques de los estipendios de los panelistas se emitirán en los 7 días siguientes a cada fin de semana del Panel. El estipendio por cada día completo de participación en el Panel será de 150 dólares. No se emitirán estipendios parciales. La participación en el Panel es voluntaria y no constituye una relación laboral con Healthy Democracy. Los estipendios recibidos a través de este programa son ingresos sujetos a impuestos y se declararán al IRS anualmente, pero no se retendrán impuestos.

Si tiene alguna pregunta sobre logística, no dude en ponerse en contacto con Grace Taylor directamente por correo electrónico a grace@healthydemocracy.org o por teléfono al (707) 789-1099.

Protocolos Covid

Todos los panelistas deberán presentar una prueba de vacunación (definida como todas las dosis elegibles, incluidas las de refuerzo) O resultados negativos de pruebas diarias. Los panelistas que opten por demostrar resultados negativos en las pruebas pueden elegir una de las Dos pruebas rápidas tomadas inmediatamente antes del primer día de cada fin de semana y pruebas diarias negativas antes de cada día posterior.

1. Dos pruebas rápidas tomadas inmediatamente antes del primer día de cada fin de semana y pruebas diarias negativas antes de cada día posterior.
2. Una prueba PCR tomada de 1 a 3 días antes del primer día de cada fin de semana y pruebas diarias negativas en los días posteriores.

Las pruebas se realizan in situ a partir de las 8 de la mañana cada día. Para cada prueba rápida requerida, por favor llegue al menos 15-20 minutos antes de la hora de inicio de las 9am para asegurar que sus resultados puedan ser leídos a tiempo para comenzar. Para los recursos de pruebas de PCR, por favor visite la página de recursos de pruebas del Condado de Sonoma: [Covid-19 Testing in Sonoma County](#).



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Además de estos protocolos, tendremos que cumplir con las normas de Covid para los lugares donde realizaremos reuniones. Por ejemplo: [Covid policy for the Santa Rosa Junior College](#), requiere el uso de mascarillas en todo momento para todas las actividades en espacios cerrados, independientemente del estado de vacunación o de los resultados de las pruebas.

Trabajaremos con cada uno de ustedes para ayudar a garantizar que este Panel pueda reunirse de forma segura en persona a lo largo de la duración del proyecto. Gracias de antemano por su cooperación y comprensión.

¿Quién está en la sala?

Panelistas

¡Ese eres tú! Usted y sus compañeros Panelistas representan una muestra representativa de todos los residentes de Petaluma mayores de 16 años.

Asesores del Proceso

Los Asesores del Proceso explicarán cada paso del proceso a medida que se lleva a cabo y se asegurará de que se desarrolle sin problemas y sea justo para todos. Responderán a todas las preguntas sobre cómo o por qué se organiza el proceso.



Linn Davis
Codirector del Programa
Healthy Democracy



Alex Renirie
Codirectora del Programa
Healthy Democracy

Moderadores

Seis moderadores le guiarán a través del proceso y fomentarán el intercambio respetuoso. Son independientes, profesionales y se dedican a garantizar que el proceso sea justo e inclusivo.



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Conozca a nuestro equipo de moderadores:



Jill White



Suzanne (Susie)
Carlton



Mario Castillo



Carly Devlin



Dory Escobar



Ana Horta



Payton Silket



Daniel Yamshon

Otro Personal del Proyecto

Hay otros miembros del personal del proyecto en el fondo de la sala. Están aquí para responder a las preguntas, asegurarse de que los visitantes sean bienvenidos, coordinar con los ponentes, gestionar la logística y, lo más importante, ayudarlo a sentirse bienvenidos y cómodos en cada paso del Proceso.



Grace Taylor
Directora de Operaciones
Healthy Democracy



Kacey Bull
Directora de Alcance y Comunicaciones
Healthy Democracy

Phil Ybarrolaza
Asistente de
Tecnología y Logística



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Intérpretes

Trabjará con un equipo de intérpretes de español a lo largo de los procedimientos del Panel. Interpretarán todas las sesiones de grupos grandes y pequeños al español y al inglés. Los servicios de interpretación serán proporcionados por Ditto Interpreters, Petaluma, CA.

Investigadores

La evaluación independiente de estos procesos es vital tanto para su credibilidad como para su mejora continua. Por ello, nos complace acoger a investigadores externos de varias universidades, quienes realizarán encuestas y observaciones del trabajo del Panel de acuerdo con su investigación sobre procesos únicos como este.

Ponentes

Muchos ponentes le proporcionarán información durante este proceso. Los ponentes tienen una amplia gama de información para compartir con usted sobre el tema a tratar. Todos los ponentes que escuchará han sido recomendados por un Comité equilibrado de las Partes Interesadas (el Comité Asesor Informativo) o elegidos por usted, el Panel.

Observadores

El público está invitado a observar el proceso en cualquier momento, pero no puede participar. Se les ha indicado que permanezcan en silencio y que se sienten "detrás de la línea" en la galería pública, para que no perturben ni intenten influir en el trabajo del Panel. Cuando estén en grupos pequeños, los miembros del público no podrán escuchar sus debates. Si un familiar o amigo lo visita durante las sesiones del Panel, puede visitarlo durante los descansos o el almuerzo.

Medios de comunicación

Dado que se trata de una reunión pública, los miembros de la prensa son bienvenidos a ver los procedimientos en cualquier momento. Sin embargo, nunca se requiere que los miembros del Panel hablen con los medios de comunicación. Si necesita ayuda para tratar con los miembros de la prensa que estén presentes, dirijase a Kacey Bull, Directora de Comunicaciones de Healthy Democracy.



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Detalles del Proceso

Conducta del Panelista

Este es un proceso de grupo. Pasarán mucho tiempo juntos examinando cuestiones difíciles, y puede que descubran que no siempre están de acuerdo. Es fundamental que nos demos mutuamente que estamos aquí para escuchar y aprender, y para ello debemos mostrar respeto los unos a los otros durante todo el proceso. Dicho esto, por favor siga estas pautas básicas:

- **Use un lenguaje corporal respetuoso.** Use un lenguaje corporal respetuoso con todos. Haga coincidir su lenguaje corporal con su intención de escuchar y aprender. Tenga en cuenta que poner los ojos en blanco, cruzar los brazos o dar la espalda a alguien mientras habla puede enviar un mensaje irrespetuoso.
- **Utilice un lenguaje verbal respetuoso.** No utilice un lenguaje que falte al respeto a la religión, cultura, identidad racial, apariencia, género, orientación sexual, etc. de nadie.
- **Minimice los comportamientos distractores.** Siempre que sea posible, mantenga los dispositivos electrónicos apagados y guardados. Por respeto a sus compañeros del Panel, reserve cualquier comportamiento que pueda distraerle para los descansos. Absténgase de interactuar con los observadores en la audiencia durante el proceso.
- **Asista a todas las sesiones y esté atento.** Sus compañeros de Panel dependen de usted para escuchar la información presentada y estar presente en los debates. Habrá un almuerzo de una hora y otras dos pausas cada día. No obstante, si tiene alguna necesidad o urgencia personal que no pueda esperar hasta el descanso, cuídese y comunique al personal si podemos ayudarle

Durante su primer día juntos, usted y sus compañeros de Panel crearán acuerdos adicionales sobre cómo quieren interactuar entre sí. Las pautas anteriores son sólo un punto de partida: ¡ustedes pueden decidir exactamente qué compromisos asumen entre sí como grupo!

Servicios Lingüísticos

La interpretación simultánea está disponible para todos los Panelistas. Todo el material escrito recibido o creado por el Panel estará disponible tanto en inglés como en español. Por consideración a nuestro equipo de interpretación y a sus compañeros del Panel, recuerde hablar a una velocidad razonable y estar atento a otras peticiones relacionadas con el acceso al idioma.

Durante el proceso, se utilizará un equipo de interpretación especializado que permite "sintonizar" el idioma preferido en un dispositivo personal. Pedimos a todos que tengan paciencia y flexibilidad, ya que para muchos será la primera vez que utilicen el equipo y participen en un proceso multilingüe.



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Evaluación Independiente

Los paneles siempre se evalúan de forma independiente. El diseño de este panel se basa en más de una década de investigación académica sobre los programas del panel seleccionado por lotería de Healthy Democracy, y en comentarios de los Panelistas. Nuestros procesos se diseñan y rediseñan con diligencia para identificar y eliminar los sesgos, aprovechar cada minuto y fomentar un ambiente de camaradería entre los panelistas. Este proceso no será diferente. Investigadores externos que no estén relacionados con Healthy Democracy ni pagados por ella observarán partes de este proceso, encuestarán a los panelistas y brindarán información al personal sobre cómo podemos mejorar.

Resolución de conflictos

Esperamos que la mayoría de los conflictos puedan resolverse dentro del propio Panel, o en una conversación con el personal del proceso. Si desea plantear una inquietud o necesita ayuda para resolver un conflicto, diríjase a un miembro del personal para que podamos abordarlo lo antes posible. Si surge una disputa sobre el proceso que no pueda resolverse fácilmente, se remitirá al Comité de Procesos de Panelistas (pronto tendrá más información al respecto).

Si el Comité de Procesos no encuentra una solución o prefiere no implicarse, el conflicto se remitirá a un grupo de Socios del proyecto y a las Partes Interesadas. Este grupo incluye dos representantes de cada uno de los siguientes grupos: personal de HD, la Ciudad, el Comité de Proceso del Panel y el Comité Asesor Informático. Si el conflicto o inquietud llega a este grupo, se tomará una decisión final por votación de mayoría (70 - 90 % del total).

Relaciones Públicas y Privacidad

Visitantes del público

El Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022 es gratuito y está abierto al público. Se anima a los miembros del público a pasar por el evento y sentarse en la galería de visitantes. Al igual que la galería de visitantes en una legislatura estatal o en una sala de audiencias, los observadores podrán ver al Panel en acción pero no podrán participar ni interrumpir los procedimientos. Los miembros del Panel establecerán reglas específicas para el comportamiento de los observadores en la galería. El número de personas permitidas en la galería de visitantes estará limitado por el tamaño de la sala y los protocolos Covid.

Hablar con los medios

Si un miembro de los medios de comunicación se acerca a usted durante el Panel, puede hablar con él o indicarle que se ponga en contacto con un miembro del personal. La persona de contacto con los medios del proyecto es Kacey Bull, Directora de



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

Comunicaciones de Healthy Democracy, pero cualquier miembro del personal podrá poner a los miembros en contacto con ella.

Cómo le explicamos en nuestra primera carta de invitación, su privacidad está garantizada durante todo el proceso y más allá. Sólo se utilizarán los nombres de durante el proceso, y no proporcionaremos a los miembros de los medios de comunicación una lista de nombres o información de contacto, excepto con su permiso específico por escrito.

Nunca se sienta obligado a hablar con ningún miembro de los medios de comunicación, pero si quieres hacerlo, aquí tienes algunos consejos que hemos aprendido a lo largo de los años:

- Por respeto a sus compañeros de Panel, por favor, hable sólo de su experiencia en el Panel, no en nombre de todo el Panel. Cada panelista tiene una experiencia diferente en el Panel; los demás panelistas agradecerán poder compartir los suyos.
- No se sienta presionado de responder a ninguna pregunta en el momento. Siempre puede pedir a un periodista que le envíe una lista de preguntas y su plazo de entrega, para que pueda pensar en cómo le gustaría responder y contestar en su propio tiempo.
- Cuando hable con un periodista, recuerde que cualquier cosa que diga puede publicarse, a menos que primero acuerden un arreglo diferente. Si quiere decir cosas "extraoficiales" o "en segundo plano" – es decir, que no se refiera a usted personalmente, entonces usted y el periodista deben estar de acuerdo con esto antes de compartir la información. Decir simplemente las palabras "extraoficial" no lo garantiza. Por lo tanto, si quiere que no se le identifique personalmente, hable con el periodista sobre sus deseos antes de cada conversación o intercambio de correos electrónicos; si están de acuerdo, entonces adelante.

Hablar con familiares, amigos, ponentes y otras personas de la comunidad

Si habla con otras personas -amigos, familiares, ponentes u otras personas de la comunidad- sobre el tema del Panel o su trabajo fuera de las sesiones formales del Panel, le pedimos que comparta las conversaciones que mantenga y todo lo que haya aprendido con sus compañeros del Panel. Es importante que el Panel esté considerando información similar en su trabajo conjunto y esté teniendo la mayoría de sus discusiones sobre este tema dentro de su propio proceso. Sin embargo, las perspectivas externas también pueden ser esclarecedoras, por lo que le rogamos que comparta cualquier conocimiento que haya obtenido de otros durante los debates del Panel.

Nos tomamos muy en serio su privacidad. Durante el proceso sólo se utilizan los nombres, y nunca compartiremos su nombre completo, detalles de contacto o cualquier otra información con nadie ajeno al personal de Healthy Democracy sin su permiso específico por escrito. Esto incluye al personal de la ciudad y a los ponentes. Para más información, consulte nuestra Política de Transparencia y Privacidad en healthydemocracy.org/transparency.

Además, no tiene la obligación de hablar con nadie sobre nada relacionado con el Panel. Si alguien se le acerca o se pone en contacto con usted vía electrónica, simplemente puede ignorarlo si lo desea. Informe cualquier contacto no deseado o comportamiento abusivo a



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

cualquier miembro del personal de Healthy Democracy. Su seguridad y comodidad es nuestra principal prioridad.

Finalmente, tenga en cuenta que si se pone en contacto con cualquier funcionario público, ya sea un miembro del personal o un funcionario electo/designado, cualquier correo electrónico que envíe se convertirá automáticamente en un registro público. Una futura solicitud de la Ley de Libertad de Información (Freedom of Information Act, FOIA) por parte de un miembro del público o de los medios de comunicación podría revelar su nombre, información de contacto y cualquier cosa que haya escrito. Sin embargo, todos los correos electrónicos, llamadas o mensajes de texto que se envíen al personal de Healthy Democracy se mantendrán en privado y no estarán sujetos a solicitudes de registros públicos, ya que somos una organización privada sin fines de lucro.

Transmisión en vivo

Este proceso está siendo transmitido en vivo por Internet, para que el proceso sea transparente y accesible para todos los que quieran verlo. La transmisión en vivo también se está grabando, por lo que se puede ver en otro momento. Se puede acceder tanto a la transmisión en vivo como a la grabación en el canal de YouTube de Healthy Democracy. (Ir a: youtube.com/healthydemocracyorg.)

Tenga en cuenta que la transmisión en vivo solo graba video del frente de la sala, donde los moderadores y ponentes estarán de pie o sentados, así como la pantalla detrás de ellos. El piso ha sido marcado donde uno debe pararse para ser grabado. Entonces, si no desea que lo graben, simplemente no camine dentro de estas líneas en el piso. Ninguna parte del Panel, los grupos pequeños o el resto de la sala será parte de la transmisión en vivo. Sin embargo, debe tener en cuenta que la transmisión en vivo puede estar activa durante los descansos.

La transmisión en vivo obtiene su audio directamente de los micrófonos, por lo que es importante que todos los panelistas siempre usen un micrófono cuando deseen hablar. Si no está cerca de un micrófono y no está parado al frente de la sala, no se grabará ni su voz ni su imagen.

Comité Consultivo Informativo

El Comité Asesor Informativo (IAC, por sus siglas en inglés) es un grupo equilibrado de las Partes Interesadas de 14 personas, que representan 12 categorías de intereses de las Partes Interesadas en la comunidad, además de la Ciudad de Petaluma y la Asociación Agrícola del Distrito 4 (Junta de la Feria). Cada uno de ellos ha preparado declaraciones

que le ayudarán a conocer las múltiples perspectivas sobre el tema del Recinto Ferial. También han seleccionado una serie de ponentes informativos que les hablarán del tema durante su primer fin de semana juntos, así como un repertorio de ponentes adicionales que



Panel Asesor del Recinto Ferial de Petaluma 2022

ustedes, el Panel, podrán llamar para presentaciones adicionales en su segunda y tercera sesión. Conozca a los miembros del Comité Asesor Informativo:

Categoría	Organización	Representante Individual
Grupos BIPOC y LGBTQIA2S+	100 Black Men of Sonoma County, Inc.	Marion Walker
Grupos de Acción Medioambiental y Climática	Climate Action Petaluma	Ann Edminster
Escuelas / Educación	Liberty School District	Katherine Lundy
Grupos de servicios de emergencia	North Bay Animal Services	Mark Scott
Grupos Empresariales	Petaluma Area Chamber of Commerce	Onita Pellegrini
Agencias sin fines de lucro de atención médica/vivienda/servicios humanos	Petaluma Family Resource Center at McDowell	Ana Cordova Belik
Grupos Agrícolas	Petaluma High School Agriculture Dept./Petaluma FFA	Kimberly Arntz
Familias / Jóvenes / Mayores / Grupos de recreación	Petaluma National Little League	Jonathan Ganley
Vecinos de propiedad	Petaluma Regional Library	Diana Spaulding
Organizaciones sin fines de lucro / basadas en la fe	North Bay Organizing Project	Alanna Sullivan
Grupos de Transporte Activo	Petaluma Wheelmen Cycling Club	Jerry Wilkinson
Inquilinos actuales / Usuarios de la propiedad	Play Dog Play	Hector Coello
Ciudad de Petaluma	City of Petaluma	Ingrid Alverde
Asociación Agrícola del 4° Distrito	4th District Agricultural Association	Kristie Hubacker